

1. NOVEMBER ALLERHEILIGEN

Zum Eingang I

Neumierung nach E 75,1



Handwritten neumes above a musical staff. The neumes are stylized black marks on a four-line staff, indicating pitch and rhythm for the first line of text.

AUDE- AMUS omnes in Dó- mi-
Freuen wollen wir uns alle im HERRN,

Handwritten neumes above a musical staff, continuing the melody for the second line of text.

no, di- em festum ce- le- brátes
einen Tag des Festes feiernd,

Handwritten neumes above a musical staff, continuing the melody for the third line of text.

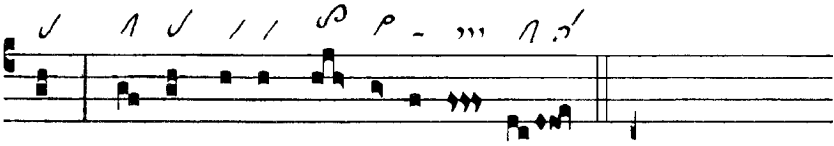
sub honó- re Sanctó- rum ómni- um : de quo- rum sol- e-
zur Ehre aller Heiligen. Über ihre Fest-

Handwritten neumes above a musical staff, continuing the melody for the fourth line of text.

mni- tá- te gaudent án- ge- li, et colláu- dant
feier freuen sich die Engel und lobpreisen

Handwritten neumes above a musical staff, continuing the melody for the fifth line of text.

Fí- li- um De- i. Ps. Exsul- tá- te iusti in Dómi-
den Sohn Gottes. Jubelt dem HERRN, ihr Gerechten!

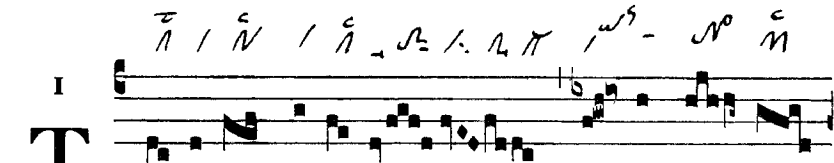


no : re-ctos de-cet col- laudá- ti- o. *Ant.*
Den Redlichen ziemt der Lobgesang. (Ps 33,1)

ADR. Confitémini Dómino in cítara:
Preist den HERRN mit der Zither,

in psaltério decem chordárum psállite illi.
auf der zehnsaitigen Harfe spielt auf für ihn! (Ps 33,2)

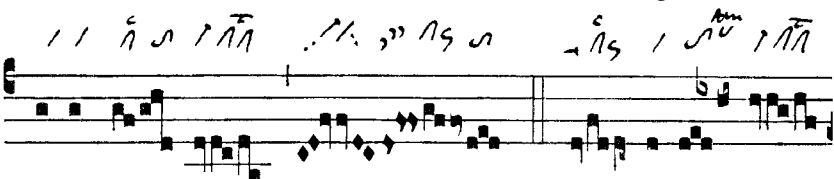
Graduale



I
T I-mé-te Dómi-num omnes san- cti
Fürchtet den HERRN, alle seine Heiligen.



e-ius : quó- ni- am ni- hil de- est timén-
Denn nichts mangelt denen, die



ti-bus e- um. \forall . In- qui-rén- tes
fürchten ihn. Die suchen

au-tem

aber

Dómi-num non de-fí-ci-ent o-mni bo-
 den HERRN, nichts fehlt [ihnen] an allem Guten.

no.
(Ps 34, 10-11)

Halleluja-Vers

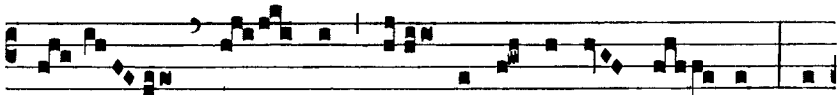
Restitution nach A 110,9

VIII



A L- le- lú- ia.

V. Ve-ní- te ad
 Kommt zu

me, o- mnes qui la-bo-rá-
 mir, ihr alle, die ihr mühselig




tis, et o-ne-rá-ti e- stis : et
 und beladen seid: Und
 e-go re-fí-ci-am vos.
 ich werde erfrischen euch. (Mt 11,28)





Zur Gabenbereitung


Neumierung nach E 303



I Ustó- rum á- ni-mae in
 Der Gerechten Seelen in



ma- nu De- i sunt, et non tanget
 der Hand Gottes sind, und nicht berühren



il- los tormén- tum mor- tis: vi- si
 wird sie die Marter des Todes. Sie scheinen

sunt ó-cu-lis insi-pi-énti-um mo-ri: * il-li
in den Augen der Toren zu sterben, sie

au-tem sunt in
aber sind in

pa-ce, ** alle-lú-ia. √. Et si
Frieden. Halleluja. (Weish 3,1-3) Und wenn

co-ram
sie vor

homí-ni-bus tormén-ta pas-si sunt, spes il-ló-rum
den Menschen Marter erduldet haben, ihre Hoffnung

immorta-li-tá-te ple-na est. * Illi autem. oder ** Alleluia.
ist voll Unsterblichkeit. (Weish 3.4)

Zur Kommunion

Restitution nach Mp 25

I

B E-á-ti mundo corde, quó-ni-am i-psi De-um
Selig, die reinen Herzens sind, denn sie: Gott

vi-dé- bunt: be-á-ti pa-cí-fi-ci, quó-ni-am fí-li-i
werden sie schauen. Selig die Friedensstifter, denn Söhne

De-i vo-ca-bún-tur: * be-á-ti qui perse-cu-ti-ó-nem pa-
Gottes wird man sie nennen. Selig, die Verfolgung

ti-úntur propter iustí-ti-am, quó-ni-am ipsó-
erleiden wegen der Gerechtigkeit, denn ihrer

rum est re-gnum cae-ló-rum.
ist das Reich der Himmel. (Mt 5,8-10)

2 1 2 1

*

1. Qui sé[mi]nant in lá'crimis,
Die mit Tränen säen,
 in ex[sulta]tíone metent. * Beáti qui.
sie werden ernten mit Jauchzen. (Ps 126,5)

2. Eún[tes] ibant et 'flebant,
Sie gehen, sie gehen und weinen
 semen [spar]géndum portántes. **Ant.** Beáti mundo corde.
und tragen den Samen zur Aussaat. (Ps 126,6ab)
3. Veni[éntes autem vénient in exsul]tati 'one
Sie kommen, ja kommen mit Jauchzen
 portán[tes ma]nípulos suos. * Beáti qui.
und tragen ihre Garben. (Ps 126,6cd)

oder Vers aus dem NT:

1. Videns [Iesus turbas, as]céndit in 'montem,
Als Jesus die Scharen sah, stieg er auf einen Berg,
 et cum [sedísset, accésserunt ad eum dis]cípuli 'eius.
und als er sich setzte, traten seine Jünger zu ihm.
 Et a[périens os suum, docé]bat eos, dicens:
Und er tat seinen Mund auf und lehrte sie: (Mt 5,1-2)
Ant. Beáti mundo corde.
2. Glóri[a Patri, et Fílio, et Spirí]tui Sancto.
 Sicut [erat in princípio, et] nunc, et semper,
 et in [sáecula sæ]culórum. Amen. * Beáti qui.